

單元十五 香港自由行

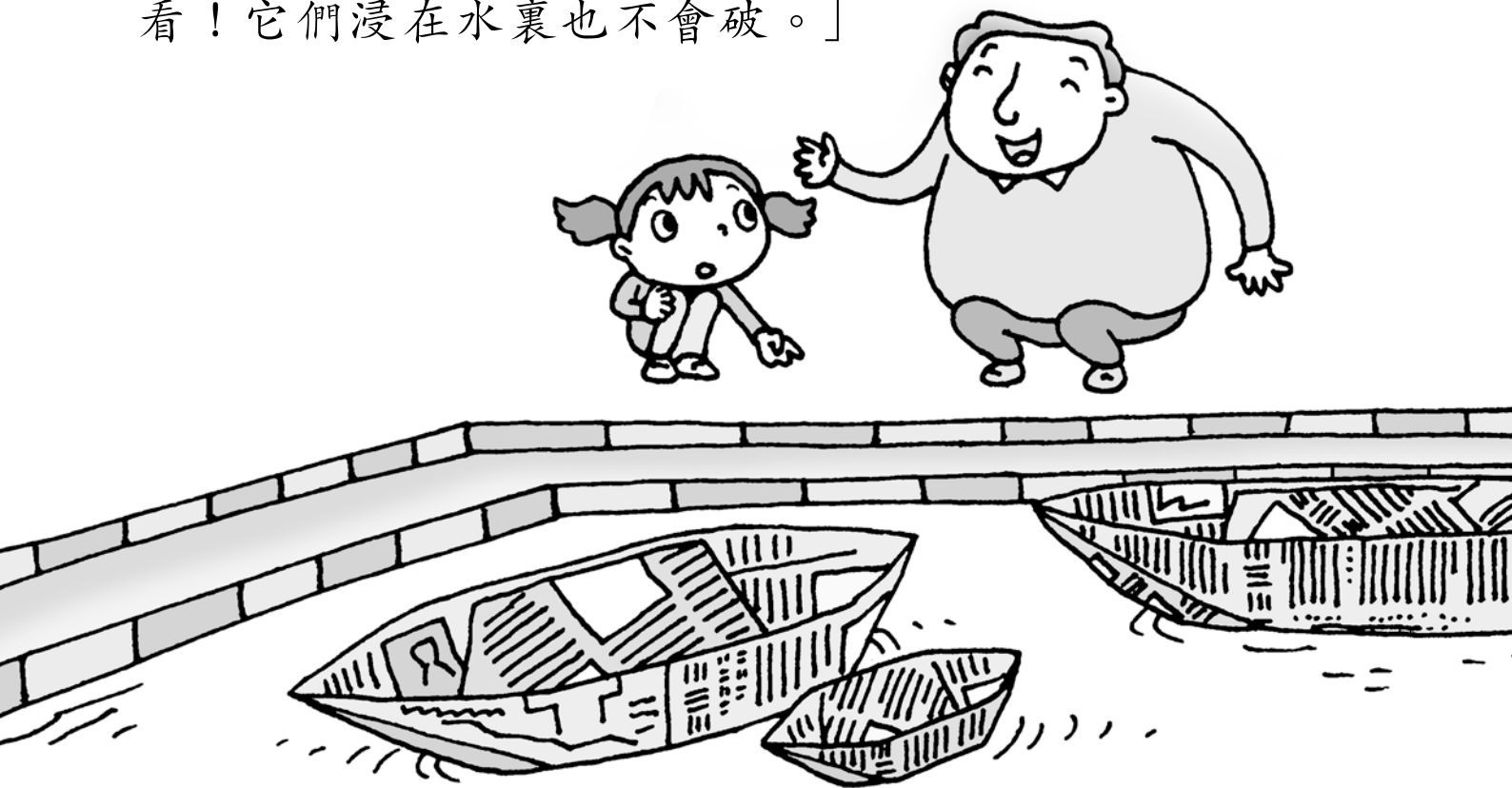


學習重點：

理解遊記的內容要點。

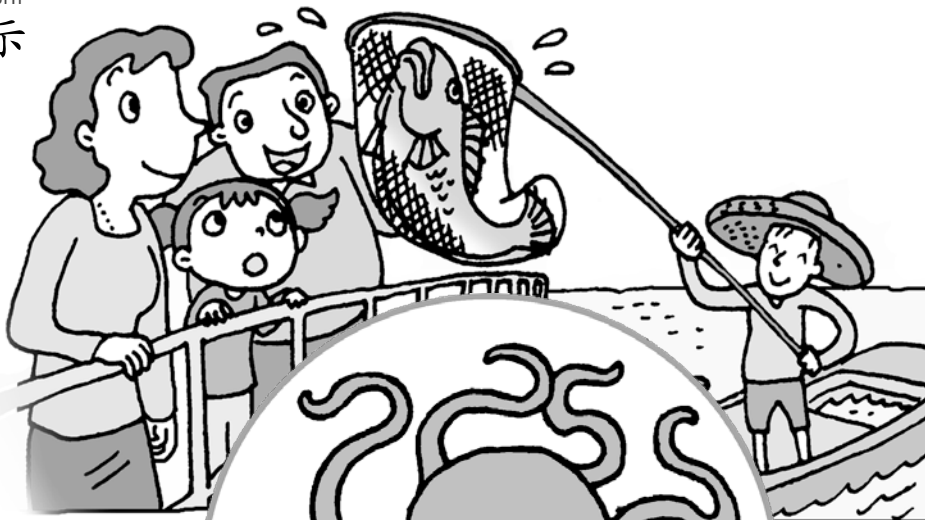
Xīgòng Bàn Tiān Yóu 西貢半天遊

Xīng qī tiān Jiājiā gēn jiù fù yì jiā rén dào Xīgòng yóu wán Chī guo zǎo
星期天，嘉嘉跟舅父一家人到西貢遊玩。吃過早
cān tā men cóng Zuànshíshān chéng zuò gōng gòng qì chē chū fā bù jiǔ jiù dào dá
餐，他們從鑽石山乘坐公共汽車出發，不久就到達
Xīgòng le Xià chē hòu tā men xiān dào Xīgòng Hǎibīn Gōngyuán yóu lǎn Gōng
西貢了。下車後，他們先到西貢海濱公園遊覽。公
yuán nèi zuì xī yǐn Jiājiā de shì jǐ zhī dà zhǐ chuán tā hào qí de wèn jiù fù
園內最吸引嘉嘉的是幾隻大紙船，她好奇地問舅父：
Zěn yàng yòng bào zhǐ zhé chū nà me dà de zhǐ chuán ne Jiù fù tīng le hā hā dà
「怎樣用報紙摺出那麼大的紙船呢？」舅父聽了哈哈大
xiào shuō Zhè jǐ zhī zhǐ chuán shì mó xíng bú shì yòng bào zhǐ zhé chéng de
笑，說：「這幾隻紙船是模型，不是用報紙摺成的。
Kàn Tā men jìn zài shuǐ li yě bú huì pò
看！它們浸在水裏也不會破。」



Tā men lí kāi gōngyuán hòu jiù bù xíng dào mǎ tóu qù Nàr yǒu hěn duō
他們離開公園後，就步行到碼頭去。那兒有很多
xiǎo tǐng tíng bó zhe tǐng shàng fàng zhe gè shì gè yàng de hǎi xiān dōu shì xiān bèng huó
小艇停泊着，艇上放着各式各樣的海鮮，都是鮮蹦活
tiào de Mǎ tóu páng biān shì yì tiáo xiá cháng de shí dī shí dī shàng jù jí le
跳的。碼頭旁邊是一條狹長的石堤，石堤上聚集了
hěn duō yóu rén fēi cháng rè nao Jiājiā hé jiù fù cái zǒu jìn mǎ tóu biàn tīng
很多遊人，非常熱鬧。嘉嘉和舅父才走近碼頭，便聽
jian xiǎo tǐng shàng de yú fū dà shēng jiào mài Hǎo xīn xiān de shí bān Yào kàn kan
見小艇上的漁夫大聲叫賣：「好新鮮的石斑！要看看
ma Jiù fù xiào zhe bǎi bai shǒu páng
嗎？」舅父笑着擺擺手，旁

biān què yǒu yì wèi nǚ shì biǎo shì
邊卻有一位女士表示
yǒu xìng qù Yú fū yú shì
有興趣。漁夫於是
wǎng zhe nà wěi yú yòng
網着那尾魚，用
cháng cháng de gǎn zi sòng dào
長長的桿子送到
nǚ shì miàn qián Kàn lái zhè
女士面前。看來這
cì mǎi mai néng chéng shì le
次買賣能成事了。



Yí xíng rén yán zhe shí dī qián
一行人沿着石堤前
xíng biǎo gē tū rán dà jiào Kàn
行，表哥突然大叫：「看！
Bā zhuǎ yú Jiājiā cháo yòu miàn yí kàn
八爪魚！」嘉嘉朝右面一看，
yuán lái hǎi páng nà xiē hǎi xiān jiǔ jiā de shuǐ zú xiāng li
原來海旁那些海鮮酒家的水族箱裏，
yǎng zhe bù tóng de hǎi xiān qí zhōng yì zhī bā zhuǎ yú chù xū bǐ Jiājiā de shǒu
養着不同的海鮮，其中一隻八爪魚，觸鬚比嘉嘉的手
bì hái yào cháng Jiù fù shuō Jīn tiān zhōng wǔ wǒ men jiù zài zhèr chī hǎi xiān
臂還要長！舅父說：「今天中午我們就在這兒吃海鮮
dà cān hǎo bu hǎo Dà jiā tīng jian le dōu mǎ shàng shuō hǎo
大餐，好不好？」大家聽見了，都馬上說好。

Chī guo fēng fù de wǔ cān , jiù fù jiàn yì dào Xīgòngxū de gòu wù qū qù
吃過豐富的午餐，舅父建議到西貢墟的購物區去
guànguāng Nàr yǒu hěn duō tè sè shāng diàn , yǒu de shòu mài Zhōngguó shǎo shù mín
逛逛。那兒有很多特色商店，有的售賣中國少數民
zú fú shì yǒu de shòu mài gè shì yáng zhú yǒu de shòu mài huái jiù xiǎo chī
族服飾，有的售賣各式洋燭，有的售賣懷舊小吃……
xíng xíng shì shì xī yǐn le bù shǎo yóu rén Jiù fù mǎi le yì hé lóng xū táng
形形色式，吸引了不少遊人。舅父買了一盒「龍鬚糖」
gěi dà jiā chī Jiājiā chī de jīn jīn yǒu wèi ne
給大家吃，嘉嘉吃得津津有味呢！

Huí chéng shí jiù fù wèn Jiājiā Xià cì hái xiǎng zài lái Xīgòng yóu wán
回程時，舅父問嘉嘉：「下次還想再來西貢遊玩
ma Jiājiā diǎn diǎn tóu Shuō wǒ xiǎng zài lái zhè lǐ chī hǎi xiān hé lóng xū
嗎？」嘉嘉點點頭，說：「我想再來這裏吃海鮮和龍鬚
táng Dà jiā tīng jiàn le dōu xiào le qǐ lái
糖！」大家聽見了，都笑了起來。

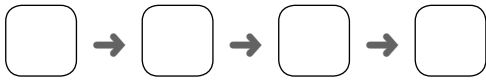




TSA 練一練

- 1 嘉嘉一行人搭乘哪種交通工具前往西貢？
- A 計程車。 B 公共汽車。
 C 港鐵。 D 輪船。
- 2 根據遊記內容，按嘉嘉一行人遊西貢的先後次序排列下面的景點。
(請把英文字母填在方格內)

- A 西貢海濱公園
B 西貢墟
C 碼頭
D 海鮮酒家



- 3 行程結束後，嘉嘉對這次遊歷中印象最深刻的事物是甚麼？
- A 熱鬧的碼頭。 B 特色商品。
 C 美味的食物。 D 公園的紙船。
- 4 承上題，為甚麼說嘉嘉對這項事物印象最深刻？
- A 因為嘉嘉說她想再到西貢吃海鮮和龍鬚糖。
 B 因為嘉嘉一進公園就被幾隻大紙船吸引。
 C 因為嘉嘉對叫賣的漁夫十分感興趣。
 D 因為嘉嘉發現西貢墟的購物區吸引很多遊人。



看一看

西貢的魅力

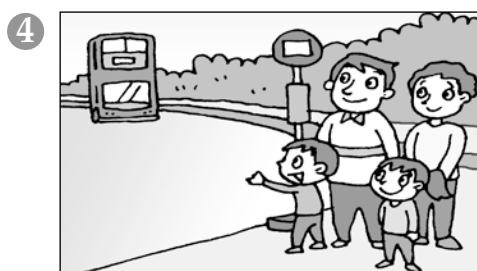
西貢被譽為香港的消閑花園，每逢假日都有不少本地人或外國遊客前往遊玩。我們可以從鑽石山或沙田乘坐公共汽車到西貢，交通十分方便。

人們到西貢，第一個目的地多是西貢墟，在那兒可以轉乘汽車或輪船到西貢其他地方。西貢墟有一條馳名中外的「海鮮街」，那裏海鮮酒家林立，不少人都會在那兒嘗嘗地道的海鮮餐。近年，每逢四月至八月的晚上，人們還會聚集在西貢墟的碼頭，等候乘船出海釣墨魚。

西貢有很多景致迷人的郊野公園和度假營，深受熱愛大自然的遊人歡迎。熱門的旅遊點包括黃石碼頭、北潭涌、大網仔、黃竹灣等。此外，西貢還有很多古色古香的廟宇，如天后廟、車公廟、洪聖廟等，大小節日期間，有不少信眾前往參拜，非常熱鬧。

說一說

- 1 你最近到過甚麼地方遊玩？那是市區還是郊區？當天的情況是怎樣的？
- 2 看看下面的圖畫，說說小逸一家人星期天到郊野公園遊玩的情形。



做一做

你家附近有哪些特色商店、街道或設施？試到你居住的社區走走，找一個有特色的地方，用心觀察一下，然後記下它的特點。

我家附近的特色地點	
所處地區： _____	街道 / 店鋪 / 設施名稱： _____
特點： _____ _____	

教學參考資料

單元十五

TSA 練一練

1 B 2 A → C → D → B 3 C 4 A

說一說

- 1 學生自由作答。
- 2 星期天，小逸和家人一起到郊野公園遊玩。他們帶備了各種食物和飲料，在公園內燒烤。小逸吃了很多烤香腸和烤雞翅膀，吃得肚子都脹起來了。一家人吃飽後，就在公園內遊覽。他們沿着小溪前行，欣賞美麗的風景。到了傍晚，小逸一家人才懷着依依不捨的心情，乘公共汽車離開。(答案僅供參考。)

做一做

學生自由作答。